

43. Gözleri horluktan aşağı düşmüş bir halde kendilerini zillet bürür. Halbuki onlar, sapasağlam iken de secdeye davet ediliyorlardı (*fakat yine secde etmiyorlardı*).

44. (*Resûlüm!*) Sen bu sözü (*Kur'an'ı*) yalan sayanı bana bırak (*kendini üzme*). Biz onları, bilmediğleri bir yönden yavaş yavaş azaba yaklaşılıyoruz.

45. Onlara mühlet veriyorum. Dogrusu benim fendim çok sağlamdır!

46. Yoksa sen onlardan bir ücret istiyorsun da bu yüzden onlar ağır bir borç altında mı kalıyorlar?

47. Yahut gaybin bilgisi onların nezdinde de, onlar mı (*istedikleri gibi*) yazıyorlar?

48. Sen Rabbinin hükmünü sabırla bekle. Balık sahibi (*Yunus*) gibi olma. Hani o, dertli dertli Rabbine niyaz etmişti.

49. Şayet Rabbinden ona bir nimet yetişmemiş olsaydı o, mutlaka, kınanacak bir halde ıssız bir diyara atılacaktı.

50. Fakat ardından, Rabbi onu seçti (*vahiy verdi*) ve onu sâlihlerden kıydı.

51. O inkâr edenler Zikri' (*Kur'an'ı*) işittikleri zaman, neredeyse seni gözleyle deviriverereklerdi. Hâla da (*kin ve hasetlerinden*) «Hiç şüphe yok o bir delidir» derler.

52. Oysa o (*Kur'an*), âlemler için ancak bir öğütür.

(69)

ALTMİŞDOKUZUNCU SÜRE *el-HÂKKA*

Mekke'de nâzil olan bu sûre, 52 ayettir. Adını, ilk âyetindeki «el-hâkka» kelimesinden almıştır. «Hâkka»ya değişik manalar verilmiştir. «Hak» kökünden geldiği için, hepsinde hak ve hakikat manası vardır. Daha çok «kiyamet» manası verilmektedir.

Bismillâhirrahmânirrahîm

1. Gerçekleşecek olan;
2. (*Evet*) nedir o gerçekleşecek olan?
3. Gerçekleşecek olanın (*kiyametin*) ne olduğunu sen nereden bileyceksin?

(*Kur'an'ın* belâğatını ve özlü ifade üslûbunu başka dile aynıyle aktarmanın imkânsızlığı, bu mucize ilâhi kelâmın tamamı için söz konusu olmakla beraber; buradaki âyetlerde ve benzerlerinde daha büyük zorluklarla karşılaşılmaktadır. Bu âyetlerde, vukûu kaçınılmaz olan kiyamet

سُورَةُ الْقَاتِلَةِ

الْجَزِءُ الْأَكْبَرُ وَالْمُشْرُونُ

حَتَّىٰ سَعَىٰ إِنْصَرٌ هُوَ رَهْفُهُمْ ذَلِكَ وَقَدْ كَانُوا يَعْمَلُونَ إِلَىٰ السُّجُودِ وَهُنَّ
سَالِمُونَ ۝ فَذَرُواٰ وَمَنْ يُكَذِّبُ بِهَذَا الْحَدِيثَ سَنَسْتَدِرُ جَهَنَّمَ
مِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ۝ وَأَمْلَىٰ لَهُمْ إِنْ كَيْدِي مَتِينٌ ۝ أَفَرَسَاهُمْ
أَجْرًا فَهُمْ قَنْ مَغْرُمٌ مُّنْقُلُونَ ۝ أَفَعِنْدَهُمْ أَغْيَبٌ فَهُمْ يَكْبُونَ
۝ فَأَصْبَرُ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْحُرُوبِ إِذْ نَادَىٰ
وَهُوَ مَكْظُومٌ ۝ لَوْلَاٰ أَنْ تَذَرَّكَمْ رُغْمَةً مِنْ رَبِّهِ لَنِذَّبَ الْعَرَاءَ
وَهُوَ مَدْمُومٌ ۝ فَأَجْتَبَنَهُ رَبِّهِ وَفَجَعَلَهُ مِنَ الْأَصْلِحِينَ
۝ وَإِنَّ يَكَادُ الدِّينَ كَفُرٌ وَالْمُرْقُونَ يَأْصِرُهُمْ لَهُ لَسْمًا سَمِعُوا
الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَحَجَجُونَ ۝ وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَابِرِينَ ۝

سُورَةُ الْقَاتِلَةِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَافَةُ ۝ مَا الْحَافَةُ ۝ وَمَا آذَرِيَكَ مَا الْحَافَةُ ۝ كَذَبَتْ فَوْدُ وَعَادٌ
بِالْقَارِعَةِ ۝ فَأَمَّا فَوْدُ فَأَهْلَكُوهُ أَبَطَاغِيَةٍ ۝ وَأَمَّا عَادُ فَأَهْلَكُوهُ بَرِيعٌ
صَرَصِّرَ عَانِيَةٍ ۝ سَخَرَهَا عَلَيْهِمْ سَعْيٌ كَيْالٍ وَتَنْيَيَةٍ أَيَامٌ حُسُومٌ فَتَرَىٰ
الْقَوْمَ فِيهَا صَرْعٌ كَانُوا يَغْرِيَنَّ خَلِ حَارِيَةٍ ۝ فَهَلْ تَرَىٰ لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ ۝

gününün dehşeti ve önemini vurgulamakta, aynı noktayı kuvvetlendirmek için Resûl-i Ekrem'e, o günün dehşet ve fecaatini bilemeyeceği söylenmektedir.)

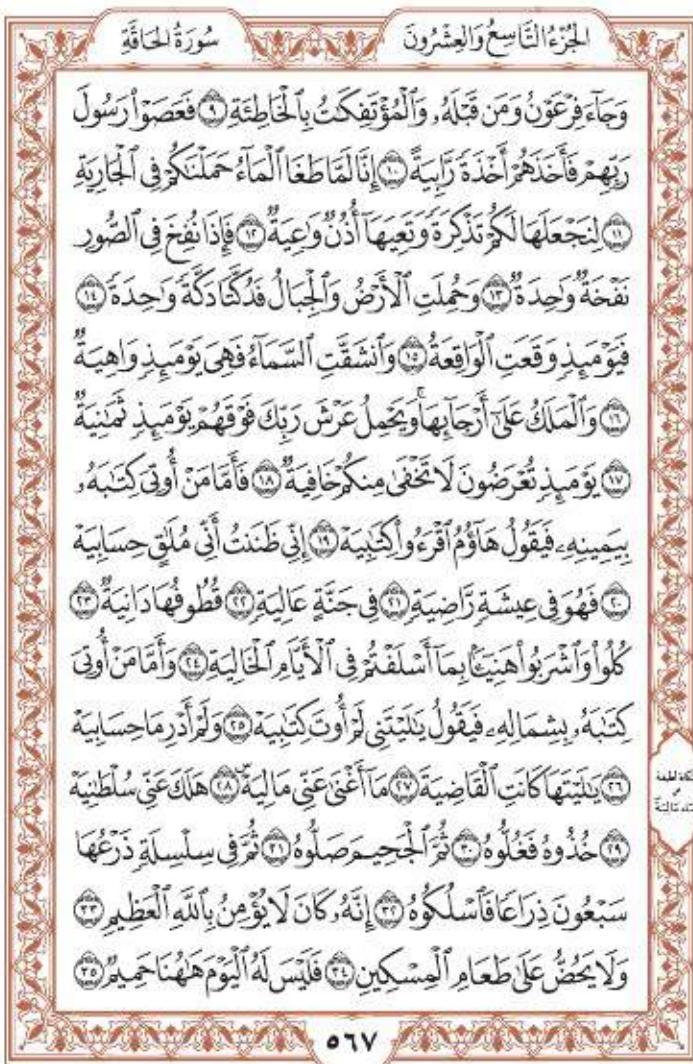
4. Semûd ve Âd kavimleri, kaplarını çalacak felâketi (*kiyameti*) yalan söyleşildi.

5. Semûd'a gelince: Onlar pek zorlu (*bir şartsızı*) ile helâk edildiler.

6. Ad kavmi ise, uğultulu, kasıp kavuran bir fırtına ile mahvedildiler.

7. Allah onu, ardarda yedi gece, sekiz gün onlann üzerine musallat etti. Öyle ki (*eğer orada olsaydın*), o kavmi, içi boş hurma kütükleri gibi oracıkta yere serilmiş halde göründür.

8. Şimdi onlardan arda kalan bir şey görüyorum musun?



9. Firavun, ondan öncekiler ve altı üstüne getirilen beldeler halkı (*Lüt kavmi*) hep o günahı (*sırkı*) işlediler.

10. Böylece Rablerinin peyamberlerine karşı geldiler, O da onları pek şiddetli bir şekilde yakalayıverdi.

11. Şüphesiz, su bastığı vakit sizi gemide biz taşıdık;

12. Onu sizin için bir ibret ve öğüt yapalım ve belleyici kulaklar onu bellesin diye.

(Nuh tufanına ve Nuh (a.s.)un gemisine işaret olunmaktadır. «Sizi taşıdık», «Sizin atalarınızı kurtardık; onları kurtarmasaydık sizler de hayat bulamayacaktınız» manasındadır.)

13, 14, 15. Artık Sûr'a bir defa üflen-diği, yeryüzü ve dağlar kaldırılmış birbirine tek çarpışla çarpılıp darmadağın edildiği zaman, işte o gün olacak olur

(*kıyamet kopar*).

16. Gök de yarıılır ve artık o gün o, çökmeye yüz tutar.

17. Melekler onun (*gögün*) etrafındadır. O gün Rabbinin arşını, bunların da üstünde sekiz (*melek*) yüklenir.

(«Ars» için, Hûd sûresi 7. ayetin açıklamasına bakınız.)

18. (*Ey insanlar!*) O gün (*hesap için*) huzura alınırsınız; size ait hiçbir sıri gizli kalmaz.

19, 20. Kitabı sağ tarafından verilen: Alın, kitabımı okuyun; doğrusu ben, hesabımıyla karşılaşacağımı zaten biliyordum, der.

21, 22, 23. Artık o, meyveleri sarkmış yüce bir cennette hoşnut kalacağı bir hayat içindedir.

24. (*Onlara denir ki:*) Geçmiş günlerde işlediklerinize (*iyi amellerinize*) karşılık, âfiyetle yeyin, için.

25, 26. Kitabı sol tarafından verilene gelince, o: Keşke, der, bana kitabım ve rilmeseydi de, hesabımın ne olduğunu bilmeseydim!

27. Keşke onunla (*ölümümle*) her iş olup bitseydi!

28. Malim bana hiç fayda sağlanmadı;

29. Saltanatım da benden (*koptu*), yok olup gitti.

(Ayetten, «İnsanlara tasallut için mâsiyet yolunda kullandığım gücüm kuvvetim artık kalmadı» manası anlaşılabildiği gibi, tefsirlerde «Dünyada iken kullandığım hüccetler (deliller) artık yok olup gitti» manasına da yer verilmektedir.

Böyle kimse hakkında, görevlilere (cehenne-miñ bekçilerine) şu ilâhi buyrukla hitap edilir:

30. Onu yakalayın da, (*ellerini boy-nuna*) bağlayın;

31. Sonra alevli ateşe atın onu!

32. Sonra da onu yetmiş arşın uzunluğunda bir zincir içinde oraya sokun!

33. Çünkü o, ulu Allah'a iman etmezdi,

34. Yoksulu doyurmaya teşvik etmezdi.

(Bu ayette, yoksulun gözetilmesi ve onun haline hiç aldişis edilmemesi, Allah'a iman etmenin hemen akabinde en büyük günah olarak zikredilmektedir. Gerçekte İslâm anhâmi içinde yer alan mükellefiyetler iyi incelendiğinde, bunların iki noktada merkezileştiği görülür: 1) Allah'ın emrini büyük tanımak, 2) Allah'ın yaratıklarına şefkat göstermek.)

35. Bu sebeple, bugün burada onun candan bir dostu yoktur.

36, 37. Ancak günahkârların yediği kanlı irinden başka yiyeceği de yoktur.

38, 39. Görebildikleriniz ve göremedikleriniz üzerine yemin ederim ki,

40. Hiç şüphesiz o (*Kur'an*), çok şerefli bir elçinin sözüdür.

(Sözün asıl sahibi, şüphesiz Cenab-ı Allah'tır. Elçi (peygamber veya Cebrail) aracılığı ile tebliğ edildiğinden, «söz» elçiye nisbet edilmiştir.)

41. Ve o, bir şair sözü değildir. Ne de az iman ediyorsunuz!

42. Bir kâhin sözü de değildir (o). Ne de az düşünüyorsunuz!

43. (O), âlemlerin Rabbi tarafından indirilmişdir.

44. Eğer (*Peygamber*) bize atfen bazı sözler uydurmuş olsaydı,

45. Elbette onu kıskıvrak yakalardık.

46. Sonra onun can damarını kopardık (*onu yaşatmadık*).

47. Hiçbiriniz buna mâni de olamazsınız.

48. Doğrusu o (*Kur'an*), takvâ sahipleri için bir öğütür.

49. İçinizde (*onu*) yalan sayanlar bulduğunu şüphesiz bilmekteyiz.

50. Muhakkak o, kâfirler için bir iç yarasıdır.

51. Ve o, gerçekten katî bilginin takendisidir.

52. O halde, ulu Rabbinin adını yüceltip noksantalıklardan tenzih et.

(70)

YETMİŞİNÇİ SÜRE el-MEÂRÎC

Mekke'de nâzil olan bu sûre, 44 âyettir. Adını, Üçüncü âyetindeki «el-meâric» kelimesinden almıştır. Meâric, «ma'rec»in çoğulu olup «yükseleme dereceleri» demektir.

Bismillâhirrahmânirrahîm

1, 2, 3. Birisi, yükselme derecelerinin sahibi olan Allah katından inkârcılara gelecek olan ve hiç kimsenin savama yacağı azabı istedi!

(Burada kıyameti ve ahiret azabını alaya alıp Hz. Peygamber'den bir an önce onu getirmesini

الْجَزِءُ الْتَّاسِعُ وَالْعَشْرُونَ

وَلَا طَعَامٌ لِلْأَمْنِ غَسِيلٌ^{٦٧} لَا يَأْكُلُهُ إِلَّا لَخْطُونَ^{٦٨} فَلَا أَفِسُرُ
يَمَانِبِصُرُونَ^{٦٩} وَمَا الْأَتَبِصُرُونَ^{٧٠} إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَبِيرٍ^{٧١} وَمَا هُوَ
يَقَوْلُ شَاعِرٍ قِيلَكَ مَا تُؤْمِنُونَ^{٧٢} وَلَا يَقُولُ كَاهِنٌ قِيلَكَ مَا تَدْكُونَ^{٧٣}
تَنْزِيلٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ^{٧٤} وَلَا تَقُولَ عَلَيْنَا بَعْضَ الْأَفَوَيْلِ^{٧٥}
لَا خَذَنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ^{٧٦} لَا قَطَعْنَا مِنْهُ أُلْوَينِ^{٧٧} فَمَا مِنْكُمْ
مِّنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَرِيجٌ^{٧٨} وَإِنَّهُ لَتَذَكَّرَ لِلْمُتَقِنِينَ^{٧٩} وَلَا
لَعْنَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مُّكَذِّبُونَ^{٨٠} وَإِنَّهُ لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكُفَّارِ^{٨١}
وَإِنَّهُ لِحَقِّ الْيَقِنِ^{٨٢} فَسَيِّحُ يَأْسِرَنَّكَ الْعَظِيمِ^{٨٣}

سُورَةُ الْمَعْانِى

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سَأَلَ سَأَلَ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ^{٨٤} لِلْكُفَّارِ لَيْسَ لَهُ دَافِعٌ^{٨٥}
فِينَ اللَّهِ ذِي الْمَعَارِجِ^{٨٦} تَرْجِعُ الْمُلْتَبِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ
فِي نَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ^{٨٧} حَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةً^{٨٨} فَأَصْبِرْ صَبَرْ جَمِيلًا
إِنَّهُمْ بِرَوْنَةٍ بَعِيدًا^{٨٩} وَرَبِّنَهُ فَرِبَا^{٩٠} يَوْمَ تَكُونُ الْأَسْمَاءُ
كَلْمَهْلِ^{٩١} وَتَكُونُ الْجَبَلُ كَالْعَيْنِ^{٩٢} وَلَا يَسْلُ جَمِيلُ حَمِيمًا^{٩٣}

٥٦٨

isteyen -Nadr b. Hâris ve Ebu Cehil gibi- müşriklere işaret edilmektedir.)

4. Melekler ve Rûh (*Cebrail*), oraya, miktarı (*dünya senesi ile*) ellibin yıl olan bir günde yükselp çıkar.

(Âyetteki «gün»ün manası için bak. Secde 32/5'in açıklaması.)

5. (*Resûlüm!*) Şimdi sen güzelce sabret.

6. Doğrusu onlar, o azabı (*ihtimal-den*) uzak görürler.

7. Biz ise onu yakın görmekteyiz.

8. O gün gökyüzü, erimiş maden gibi olur.

9. Dağlar da atılmış yüne döner.

10. Dost, dostu sormaz.